## Politischer Dialog / Landesbüro Brandenburg





Landesbüro Brandenburg Hermann-Elflein-Str. 30/31 14467 Potsdam

Tel.: 0331-292555 Fax: 0331-2803356 E-Mail: potsdam@fes.de

26.09.2016

السيدة المحترمة، السيد المحترم،

أهلاً وسهلاً بكم في ألمانيا! أنْ تعيشوا فجأةً في بلدٍ غريب يعني أنَّ عليكم كوافدين أنْ تتأقلموا مع متغيرات كثيرة، فبعض الأمور تتمُ هنا بشكل مختلف عنه في بلدكم، وربما تبدو هذه الأمور غريبةً أيضًا. لديكم في ألمانيا حقوقٌ أكثر من حقوقكم في كثيرٍ من الدول العربية، ورغم ذلك واجَهَتكم على الأرجح بعضُ المشاكل عندما تواصلتم مع الدوائر الحكومية أو أثناء بحثكم عن منزل أو عمل.

ألمانيا ليست مثالية، لكنها بلد ديمقر اطي تحكُمُه مبادئ دولة القانون. ولكلّ مواطنٍ حقوقٌ ثابتةٌ يمكنُه أنْ يُطالِبَ بها عبر القضاء عند الضرورة. كما يسعى الإعلام لأنْ يكون مستقلاً إلى حدٍّ كبير وهو يراقب عمل الحكومة. كيف يمكنني كوافد أنْ أفهم الآن كيف تسير الحياة في ألمانيا؟ وما هي القيّم الاجتماعية هنا؟ وما أهمية الديمقر اطية لي؟ وكيف يمكنني أنْ أشارِكَ في المجتمع بشكلِ نشِط؟

بكلِّ بساطةٍ، مؤسسة فريدريش إيبرت هي مؤسسة تُمثِّل القيَم الديمقر اطية وتُدافِع عن العدالة الاجتماعية، وتُريد أنْ تدعم اللاجئين بالتأقلم بشكلٍ أفضل وبتعريفهم على طريقة سير الديمقر اطية الألمانية، والمؤسسة تحصل على تمويلِها من البرلمان الألماني من أجل تقديم التثقيف الديمقر اطي للناس في ألمانيا، وهي مؤسسة مستقلة تعمل لصالح النفع العام.

نحن في مؤسسة فريدريش إيبرت نُقدِّم لكم حلقات تعليمية (سمنارات) يمكنكُم أنْ تتعرَّفوا فيها بلغتِكم الأم على الحقوق التي يكفلها الدستور الألماني مثلاً، أو كيف تتم عملية تنظيم الانتخابات في ألمانيا، أو كيف يمكنكُم أنْ تشاركوا في الحياة الاجتماعية حتى وإنْ لمْ يكُن لديكُم جنسية ألمانية. وسوف يتخلل هذه الحلقات الكثير من الحركة والإمكانات، كما سنسعى لأن تلتقوا بأعضاءٍ من البرلمان الألماني. وسوف نعطيكم إفادةً بأنكُم شاركتُم بالحلقة التعليمية، وذلك باللغتين العربية والألمانية.

الحلقة التعليمية التالية ستكون في:

الزمان: في اليومين 10. + 11. Oktober 2016, 9:00 - 17:00 Uhr المكان: Tagungshaus Hermannswerder, Hermannswerder 23, 14473 Potsdam

سنكون سعداء بالترحيب بكم وبأصدقائِكم ومعارفِكم في هذا اليوم. المرجو أنْ تكتبوا لنا اسمَكم في رسالةٍ إلكترونيةٍ على العنوان التالي: anmeldung.potsdam@fes.de

مع أطيب التحيات،

Katrin Wuschansky

